

32004R0599

L 94/44

JURNALUL OFICIAL AL UNIUNII EUROPENE

31.3.2004

**REGULAMENTUL (CE) NR. 599/2004 AL COMISIEI
din 30 martie 2004**

**de adoptare a unui model armonizat de certificat și de proces-verbal al inspecției, referitoare la
schimburile intracomunitare cu animale și cu produse de origine animală**

(Text cu relevanță pentru SEE)

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

având în vedere Directiva 90/425/CEE a Consiliului din 26 iunie 1990 privind controalele sanitar-veterinare și zootehnice aplicabile în cadrul schimburilor intracomunitare cu anumite animale vii și produse în vederea realizării pieței interne ⁽¹⁾, în special articolul 20 alineatul (3),

având în vedere Directiva 89/662/CEE a Consiliului din 11 decembrie 1989 privind controlurile sanitar-veterinare în cadrul schimburilor intracomunitare în vederea realizării pieței interne ⁽²⁾, în special articolul 16 alineatul (3),

având în vedere Directiva 91/628/CEE a Consiliului din 19 noiembrie 1991 privind protecția animalelor în timpul transportului și de modificare a directivelor 91/425/CEE și 91/496/CEE ⁽³⁾, în special articolul 15,

având în vedere Decizia 92/438/CEE din 13 iulie 1992 privind informatizarea procedurilor veterinare de import (proiect Shift), de modificare a directivelor 90/675/CEE, 91/496/CEE și 91/628/CEE și a Deciziei 90/424/CEE și de abrogare a Deciziei 88/192/CEE ⁽⁴⁾, în special articolul 12,

întrucât:

- (1) Armonizarea prezentării certificatelor de sănătate solicitate în cadrul schimburilor intracomunitare este indispensabilă pentru introducerea sistemului TRACES, prevăzut de Decizia 2003/623/CE a Comisiei privind dezvoltarea unui sistem informatic veterinar integrat denumit TRACES ⁽⁵⁾, pentru a permite gestionarea și analizarea informațiilor introduse în sistem, pentru a îmbunătăți siguranța sanitară a Comunității.
- (2) Introducerea unui model armonizat destinat să înregistreze rezultatul inspecțiilor efectuate în temeiul directivelor 89/662/CEE, 91/628/CEE și 90/425/CEE este necesară pentru prelucrarea automatizată a datelor colectate și

constituie baza unei prezentări standardizate a rezultatelor, după cum prevăd directivele menționate anterior.

- (3) Trebuie armonizată prezentarea modelelor de documente cerute de legislația comunitară în următoarele acte:
 - anexa F la Directiva 64/432/CEE a Consiliului din 26 iunie 1964 privind problemele de inspecție veterinară care afectează schimburile intracomunitare cu bovine și porcine ⁽⁶⁾;
 - anexele D1 și D2 la Directiva 88/407/CEE a Consiliului din 14 iunie 1988 de stabilire a cerințelor de sănătate animală aplicabile în schimburile intracomunitare și la importurile de material seminal congelat de animale domestice din specia bovină ⁽⁷⁾;
 - anexa C la Directiva 89/556/CEE a Consiliului din 25 septembrie 1989 de stabilire a condițiilor de sănătate animală care reglementează schimburile intracomunitare și importurile de embrioni de animale domestice din specia bovină provenind din țări terțe ⁽⁸⁾;
 - anexa C la Directiva 90/426/CEE a Consiliului din 26 iunie 1990 privind condițiile de inspecție veterinară care reglementează circulația și importul de ecvidee din țări terțe ⁽⁹⁾;
 - anexa D la Directiva 90/429/CEE a Consiliului din 26 iunie 1990 de stabilire a cerințelor de sănătate animală care se aplică schimburilor intracomunitare și importurilor de material seminal de animale domestice din specia porcine ⁽¹⁰⁾;
 - anexa IV la Directiva 90/539/CEE a Consiliului din 15 octombrie 1990 privind condițiile de sănătate animală care reglementează schimburile intracomunitare și importurile din țări terțe de păsări de curte și de ouă pentru incubație ⁽¹¹⁾;

⁽¹⁾ JO L 224, 18.8.1990, p. 29, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Directiva 2002/33/CE a Parlamentului European și a Consiliului.

⁽²⁾ JO L 395, 30.12.1989, p. 13, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

⁽³⁾ JO L 340, 11.12.1991, p. 17, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

⁽⁴⁾ JO L 243, 25.8.1992, p. 27, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Decizia 95/1/CE a Consiliului.

⁽⁵⁾ JO L 216, 28.8.2003, p. 58.

⁽⁶⁾ JO 121, 29.7.1964, p. 1977/64, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 21/2004 al Consiliului.

⁽⁷⁾ JO L 194, 22.7.1988, p. 10, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Decizia 2004/101/CE a Comisiei.

⁽⁸⁾ JO L 302, 19.10.1989, p. 1, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

⁽⁹⁾ JO L 224, 18.8.1990, p. 42, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

⁽¹⁰⁾ JO L 224, 18.8.1990, p. 62, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

⁽¹¹⁾ JO L 303, 31.10.1990, p. 6, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

- anexa E la Directiva 91/67/CEE a Consiliului din 28 ianuarie 1991 privind condițiile de sănătate animală care reglementează introducerea pe piață a animalelor și produselor de acvacultură ⁽¹⁾;
 - anexa E la Directiva 91/68/CEE a Consiliului din 28 ianuarie 1991 privind condițiile de sănătate animală care reglementează schimburile intracomunitare de ovine și caprine ⁽²⁾;
 - anexa E la Directiva 92/65/CEE a Consiliului din 13 iulie 1992 de definire a cerințelor de sănătate animală care reglementează schimburile și importurile în Comunitate de animale, material seminal, ovule și embrioni care nu se supun, în ceea ce privește cerințele de sănătate animală, reglementărilor comunitare specifice prevăzute de anexa A punctul (I) la Directiva 90/425/CEE ⁽³⁾;
 - anexa la Decizia 94/273/CE a Comisiei din 18 aprilie 1994 privind certificarea veterinară pentru comercializarea în Regatul Unit și Irlanda a câinilor și pisicilor care nu sunt originari din aceste țări ⁽⁴⁾;
 - anexa la Decizia 95/294/CE a Comisiei din 24 iulie 1995 de stabilire a modelului de certificat de sănătate animală pentru schimburile cu ovule și embrioni de la specia ecvină ⁽⁵⁾;
 - anexa la Decizia 95/307/CE a Comisiei din 24 iulie 1995 de stabilire a certificatului de sănătate animală tip pentru schimburile de material seminal din specia ecvină ⁽⁶⁾;
 - anexele I și II la Decizia 95/388/CE a Comisiei din 19 septembrie 1995 de stabilire a modelului de certificat pentru schimburile intracomunitare de material seminal, ovule și embrioni de la speciile ovină și caprină ⁽⁷⁾;
 - anexa la Decizia 95/483/CE a Comisiei din 9 noiembrie 1995 de stabilire a modelului de certificat pentru schimburile intracomunitare cu ovule și embrioni din specia porcină ⁽⁸⁾;
 - anexele I și II la Decizia 99/567/CE a Comisiei din 27 iulie 1999 de stabilire a modelului de certificat prevăzut la articolul 16 alineatul (1) din Directiva 91/67/CEE ⁽⁹⁾;
 - anexa I la Decizia 2003/390/CE a Comisiei din 23 mai 2003 de stabilire a condițiilor speciale de introducere pe piață a unor specii de animale de acvacultură considerate ca nefiind susceptibile la anumite boli, precum și a produselor derivate din acestea ⁽¹⁰⁾;
 - anexa IV la Directiva 64/433/CEE a Consiliului din 26 iunie 1964 privind problemele de sănătate în schimburile intracomunitare de cărnuri proaspete ⁽¹¹⁾;
 - anexa VI la Directiva 71/118/CEE a Consiliului din 15 februarie 1971 privind problemele de sănătate care afectează schimburile cu carne proaspătă de pasăre ⁽¹²⁾;
 - anexa D la Directiva 77/99/CEE a Consiliului din 21 decembrie 1976 privind problemele de sănătate animală care afectează schimburile intracomunitare de produse din carne ⁽¹³⁾ precum și cu alte produse de origine animală;
 - anexa IV la Directiva 91/495/CEE a Consiliului din 27 noiembrie 1990 privind problemele de sănătate animală și publică referitoare la producția și introducerea pe piață a cărnii de iepure și a cărnii de vânat de crescătorie ⁽¹⁴⁾;
 - anexa II la Directiva 92/45/CEE a Consiliului din 16 iunie 1992 privind problemele de sănătate publică și animală referitoare la sacrificarea vânatului sălbatic și la introducerea pe piață a cărnii de vânat sălbatic ⁽¹⁵⁾;
 - anexa V la Directiva 94/65/CE a Consiliului din 14 decembrie 1994 de stabilire a cerințelor aplicabile producției și introducerii pe piață a cărnii tocate și a preparatelor din carne ⁽¹⁶⁾.
- (4) De asemenea, este necesar să se armonizeze prezentarea schimburilor de informații între autoritățile competente prevăzute de Regulamentul (CE) nr. 1774/2002 al Parlamentului European și al Consiliului din 3 octombrie 2002 de stabilire a normelor sanitar-veterinare privind produsele secundare animale care nu sunt destinate consumului uman ⁽¹⁷⁾ în cazul expedierii subproduselor și al produselor transformate.
- (5) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentar și sănătatea animală,

(1) JO L 46, 19.2.1991, p. 1, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

(2) JO L 46, 19.2.1991, p. 19, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Decizia 2003/708/CE a Comisiei.

(3) JO L 268, 14.9.1992, p. 54, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 1398/2003 al Comisiei.

(4) JO L 102, 12.4.2001, p. 63, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Decizia 2001/298/CE a Comisiei.

(5) JO L 182, 2.8.1995, p. 27.

(6) JO L 185, 4.8.1995, p. 58.

(7) JO L 234, 3.10.1995, p. 30.

(8) JO L 275, 18.11.1995, p. 30.

(9) JO L 216, 14.8.1999, p. 13.

(10) JO L 135, 3.6.2003, p. 19.

(11) JO L 121, 29.7.1964, p. 2012, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

(12) JO L 55, 8.3.1971, p. 23, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 807/2003 al Consiliului.

(13) JO L 26, 31.1.1977, p. 85, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 807/2003 al Consiliului.

(14) JO L 268, 24.9.1991, p. 41, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

(15) JO L 268, 14.9.1992, p. 35, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

(16) JO L 368, 31.12.1994, p. 10, astfel cum a fost modificată ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 806/2003 al Consiliului.

(17) JO L 273, 10.10.2002, p. 1.

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Diferitele certificate de sănătate animală sau de sănătate publică necesare în cadrul schimburilor intracomunitare, cu excepția certificatelor de sănătate animală privind ecvideele înregistrate, sunt prezentate pe baza modelului armonizat, prezentat în anexă.

Aceste modele de certificate includ:

1. o parte I „detalii privind lotul” standardizată, privind detaliile despre lot;

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 30 martie 2004.

2. o parte II „certificare” destinată să prezinte cerințele prevăzute de legislația specifică privind fiecare specie, fiecare tip de producție și fiecare tip de produs și

3. o parte III „control” standardizată, privind înregistrarea rezultatelor inspecțiilor efectuate în conformitate cu normele în vigoare.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la data de 31 decembrie 2004.

Cu toate acestea, statele membre care doresc pot utiliza această prezentare a certificatelor începând cu data de 1 aprilie 2004 în cadrul sistemului TRACES.

Pentru Comisie

David BYRNE

Membru al Comisiei

ANEXĂ

COMUNITATEA EUROPEANĂ

Certificat intracomunitar

Partea I: Detalii privind lotul prezentat	I.1. Expeditor <input type="checkbox"/> Nume Adresa Cod poștal		I.2. Nr. de referință al certificatului		I.2.a. Nr. de referință locală:	
			I.3. Autoritatea centrală competentă			
			I.4. Autoritatea locală competentă			
	I.5. Destinatar <input type="checkbox"/> Nume Adresă Cod poștal		I.6. Nr. certificate originale asociate		Nr. documente de însoțire	
			I.7. Distribuitor Nume Număr de aprobare			
	I.8. Țara de origine		Cod ISO	I.9. Regiunea de origine		Cod
	I.10. Țara de destinație		Cod ISO	I.11. Regiunea de destinație		Cod
	I.12. Loc de origine/Loc de pescuit Exploatație <input type="checkbox"/> Centru de colectare <input type="checkbox"/> Unitatea distribuitorului <input type="checkbox"/> Organism aprobat <input type="checkbox"/> Centru material seminal <input type="checkbox"/> Exploatație de acvacultură aprobată <input type="checkbox"/> Echipă embrioni <input type="checkbox"/> Unitate <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/> Nume Adresa Cod poștal		I.13. Loc de destinație Exploatație <input type="checkbox"/> Centru de colectare <input type="checkbox"/> Unitatea distribuitorului <input type="checkbox"/> Organism aprobat <input type="checkbox"/> Centru material seminal <input type="checkbox"/> Exploatație de acvacultură aprobată <input type="checkbox"/> Echipă embrioni <input type="checkbox"/> Unitate <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/> Nume Adresa Cod poștal			
	I.14. Loc de încărcare Cod poștal		I.15. Data și ora plecării			
	I.16. Mijloace de transport Avion <input type="checkbox"/> Navă <input type="checkbox"/> Vagon <input type="checkbox"/> Vehicul rutier <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/> Identificare:		I.17. Transportator Nume Adresa Cod poștal		Numărul aprobării Stat membru	
	I.18. Specie animală/Produse		I.19. Cod produs (Cod NC)		I.20. Număr/Cantitate	
	I.21. Temperatură produse Ambiantă <input type="checkbox"/> Refrigerată <input type="checkbox"/> Congelată <input type="checkbox"/>		I.22. Număr de ambalaje			
	I.23. Nr. sigiliului și nr. containerului		I.24. Tip de ambalaj			
I.25. Animale certificate în scopul/Produse certificate pentru: Creștere <input type="checkbox"/> Îngrășare <input type="checkbox"/> Sacrificare <input type="checkbox"/> Transhumanță <input type="checkbox"/> Organism aprobat <input type="checkbox"/> Reproducere artificială <input type="checkbox"/> Evidențe înregistrate <input type="checkbox"/> Reconstituire vânat <input type="checkbox"/> Animale de companie <input type="checkbox"/> Consum uman <input type="checkbox"/> Alimente pentru animale <input type="checkbox"/> Uz farmaceutic <input type="checkbox"/> Uz tehnic <input type="checkbox"/> Altele <input type="checkbox"/>						
I.26. Tranzit printr-o țară terță Țara terță Punctul de ieșire Punctul de intrare		Cod ISO Cod Nr. PIF	I.27. Tranzit prin statele membre Stat membru Stat membru Stat membru		Cod ISO Cod ISO Cod ISO	
I.28. Export Țara terță Punctul de ieșire		Cod ISO Cod	I.29. Timp estimat de transport			
I.30. Plan de rută Da <input type="checkbox"/> Nu <input type="checkbox"/>						
I.31. Identificarea animalelor/produselor						

COMUNITATEA EUROPEANĂ

Certificat intracomunitar

II. Informație sanitară (*)

II.a. Nr. de referință al certificatului

II.b. Nr. de referință locală:



Partea II: Certificare

Veterinar oficial sau inspector oficial

Nume (cu majuscule):

Unitatea veterinară locală

Data:

Ștampila

Calificare și titlu

Nr. IVU

Semnătura:

(*) Se completează cerințe sanitare specifice.

COMUNITATEA EUROPEANĂ

Certificat intracomunitar

Partea III: Control	III.1. Data controlului <input type="text"/>	III.2. Nr. de referință al certificatului:
	III.3. Controlul documentelor Nu <input type="checkbox"/> Da <input type="checkbox"/> Standard comunitar Satisfăcător <input type="checkbox"/> Nesatisfăcător <input type="checkbox"/> Garanții suplimentare Satisfăcător <input type="checkbox"/> Nesatisfăcător <input type="checkbox"/> Cerințe naționale Satisfăcător <input type="checkbox"/> Nesatisfăcător <input type="checkbox"/>	III.4. Control de identitate Nu <input type="checkbox"/> Da <input type="checkbox"/> Satisfăcător <input type="checkbox"/> Nesatisfăcător <input type="checkbox"/>
	III.5. Control fizic Nu <input type="checkbox"/> Număr de animale controlate <input type="text"/> Satisfăcător <input type="checkbox"/> Nesatisfăcător <input type="checkbox"/>	III.6. Teste de laborator Nu <input type="checkbox"/> Da <input type="checkbox"/> Data: Testat pentru: Rezultate: Aleatoriu <input type="checkbox"/> Suspiciune <input type="checkbox"/> Satisfăcător <input type="checkbox"/> Nesatisfăcător <input type="checkbox"/>
	III.7. Controlul bunăstării animale Nu <input type="checkbox"/> Da <input type="checkbox"/> Satisfăcător <input type="checkbox"/> Nesatisfăcător <input type="checkbox"/>	
	III.8. Încălcarea legislației privind bunăstarea animală III.8.1. Autorizația de transport nu este valabilă <input type="checkbox"/> III.8.2. Mijloacele de transport nu sunt conforme <input type="checkbox"/> III.8.3. Densitatea de încărcare este excesivă <input type="checkbox"/> Suprafață medie III.8.4. Timpul de transport nu este respectat <input type="checkbox"/> III.8.5. Adăparea sau alimentarea sunt deficiente <input type="checkbox"/> III.8.6. Tratament greșit sau neglijență față de animale <input type="checkbox"/> III.8.7. Altele <input type="checkbox"/>	III.9. Încălcarea legislației sanitare III.9.1. Lipsa certificatului/certificatul nu este valabil <input type="checkbox"/> III.9.2. Documentele nu sunt conforme <input type="checkbox"/> III.9.3. Țară neautorizată <input type="checkbox"/> III.9.4. Regiune/zonă neautorizată <input type="checkbox"/> III.9.5. Specie interzisă <input type="checkbox"/> III.9.6. Nu există garanții suplimentare <input type="checkbox"/> III.9.7. Exploatație neautorizată <input type="checkbox"/> III.9.8. Animale bolnave sau suspecte <input type="checkbox"/> III.9.9. Rezultate de analiză defavorabile <input type="checkbox"/> III.9.10. Identificare absentă sau nelegală <input type="checkbox"/> III.9.11. Cerințele naționale nu sunt îndeplinite <input type="checkbox"/> III.9.12. Adresa locului de destinație incorrectă <input type="checkbox"/> III.9.13. Altele <input type="checkbox"/>
	III.10. Consecințele transportului asupra animalelor Număr de animale moarte: <input type="text"/> Estimare <input type="text"/> Număr de animale moarte: <input type="text"/> Estimare <input type="text"/> Număr de animale care au fătat sau au avortat: <input type="text"/>	
III.11. Acțiuni corective III.11.1. Plecare amânată <input type="checkbox"/> III.11.2. Procedură de transfer <input type="checkbox"/> III.11.3. Punere în carantină <input type="checkbox"/> III.11.4. Sacrificare/Eutanasiere <input type="checkbox"/> III.11.5. Distrugerea carcaselor/produselor <input type="checkbox"/> III.11.6. Reexpediere <input type="checkbox"/> III.11.7. Prelucrarea produselor <input type="checkbox"/> III.11.8.7. Utilizarea produselor în alte scopuri <input type="checkbox"/> Identificare:	III.12. Ca urmare a punerii în carantină III.12.1. Sacrificare/Eutanasiere <input type="text"/> III.12.2. Eliberare <input type="text"/>	
III.13. Locul controlului Unitate <input type="text"/> Exploatație <input type="text"/> Centru de colectare <input type="text"/> Unitatea distribuitorului <input type="text"/> Organism aprobat <input type="text"/> Centru material seminal <input type="text"/> Port <input type="text"/> Aeroport <input type="text"/> Punct de ieșire <input type="text"/> Pe traseu <input type="text"/> Altele <input type="text"/>		
III.14. Veterinar oficial sau inspector oficial Unitate veterinară locală Nume (cu majuscule): Calificare și titlu Data:	Nr. LVU Semnătura:	

Note explicative privind certificatul intracomunitar

Generalități: Completați documentul cu litere majuscule. Pentru a confirma o opțiune, bifați rubrica sau inserați semnul X.

Atunci când sunt menționate, codurile ISO fac trimitere la codul țării din două litere, în conformitate cu standardul internațional.

Principii:

Certificatul este destinat comerțului intracomunitar cu toate animalele și produsele prevăzute de Directiva 90/425/CEE a Consiliului, cu toate produsele de origine animală prevăzute de Directiva 89/662/CEE pentru care se solicită un certificat de sănătate, precum și cu toate subprodusele animale prevăzute de Regulamentul 1774/2002 al Parlamentului European și al Consiliului pentru care este necesară o notificare prealabilă.

Certificatul este valabil timp de zece zile de la data inspecției de sănătate animală sau sănătate publică efectuată în statul membru de origine.

Certificatul nu este valabil decât pentru o specie sau un tip de produs, pe rând.

Semnătura și ștampila trebuie să aibă o culoare diferită de cea a textului imprimat.

Originalul certificatului trebuie să însoțească lotul până la destinația finală a acestuia.

Exploatarea sau unitatea trebuie să păstreze originalul sau o copie a certificatului timp de cel puțin 3 ani.

Un certificat nu poate fi întocmit decât pentru numărul de animale transportate în același vagon, camion, avion sau vapor, care provin din aceeași exploatare și au același destinatar. Același principiu se aplică și pentru produse.

Certificatul trebuie emis în 24 de ore de la plecarea lotului.

Partea I Această parte poate fi completată de către expeditor sau distribuitor, precum și de către un veterinar oficial sau un inspector oficial pentru animalele de acvacultură

- Rubrica I.1. Expeditor: indicați numele și adresa persoanei fizice sau juridice care expediază lotul.
- Rubrica I.2. Numărul de referință al certificatului este un număr de referință unic, dat de sistemul TRACES.
- Rubrica I.2.a. Numărul de referință locală este un număr pe care îl poate da autoritatea competentă, în conformitate cu propria clasificare.
- Rubrica I.3. Autoritatea centrală competentă: Numele și numărul autorității centrale competente din țara de origine, astfel cum au fost publicate în Jurnalul Oficial.
- Rubrica I.4. Autoritatea locală competentă: Numele și numărul unității veterinare locale competente din locul de origine, astfel cum au fost publicate în Jurnalul Oficial.
- Rubrica I.5. Destinatar: indicați numele și adresa persoanei fizice sau juridice care este responsabilă cu recepția lotului în țara de destinație.
- Rubrica I.6. Certificate originale asociate: Se referă numai la animalele care trec printr-un centru de colectare (bovine, porcine, ovine, caprine, ecvidee); indicați numărul de referință pentru fiecare certificat care constituie noul lot.
- Documente de însoțire: Se referă numai la ecvidee și la animalele enumerate în Convenția de la Washington privind speciile protejate, precum și produsele.
- Pentru ecvideele și animalele enumerate în Convenția de la Washington privind speciile protejate, indicați numărul pașaportului sau de permisului CITES.
- Pentru produse și subproduse indicați numărul documentului comercial.

- Rubrica 1.7. Distribuitor: Mențiune care se referă numai la loturile de bovine, porcine, ovine sau caprine: indicați numărul oficial de înregistrare și numele distribuitorului aprobat.
- Rubrica 1.8. Țara de origine: Indicați numele țării de unde provin animalele sau produsele.
- Rubrica 1.9. Regiunea de origine: Se referă numai la bovine, porcine și animale de acvacultură în cadrul măsurilor de regionalizare.
- Pentru bovine și porcine indicați regiunile administrative.
- Pentru animalele de acvacultură indicați zonele și zonele litorale aprobate.
- Cod indicat în normele corespunzătoare.
- Rubrica 1.10. Țara de destinație: Indicați numele țării căreia îi sunt destinate animalele sau produsele.
- Rubrica 1.11. Regiunea de destinație: Cf. Rubrica 1.9.
- Rubrica 1.12. Loc de origine/loc de pescuit: locul de unde provin animalele sau produsele.
- Exploatație: definită la articolul 2 din Directiva 90/425/CEE.
- Exploatație de acvacultură aprobată: se referă numai la animalele de acvacultură: astfel cum sunt definite la articolul 2 alineatul (5) din Directiva 91/67/CEE.
- Centru de colectare: se referă numai la bovine, porcine, ovine, caprine și ecvidee: astfel cum sunt definite la articolul 2 litera (b) punctul (9) și punctul (10) din Directiva 91/68/CEE și de articolul 2 litera (o) din Directiva 64/432/CEE.
- Unitatea distribuitorului: se referă numai la ovine și caprine: astfel cum sunt definite la articolul 2 litera (b) punctul (12) din Directiva 91/68/CEE.
- Organism aprobat: organism, institut sau centru aprobat în mod oficial, astfel cum este definit la articolul 2 alineatul (1) litera (c) din Directiva 92/65/CEE, în special grădinile zoologice și laboratoarele de cercetare
- Centru material seminal: centru de colectare și de depozitare a materialului seminal, astfel cum este definit la articolul 2 litera (b) din Directiva 88/407/CEE.
- Echipă embrioni: structură aprobată pentru colectarea, tratarea și depozitarea embrionilor și ovulelor, astfel cum este definită la articolul 2 litera (b) din Directiva 89/556/CEE.
- Unitate: se referă numai la produsele sau subprodusele de origine animală, astfel cum sunt definite la articolul 2 alineatul (3) din Directiva 89/662/CEE.
- Indicați numele, adresa și numărul de aprobare sau de înregistrare ale acestor structuri, atunci când acesta este cerut de norme.
- Rubrica 1.13. Locul de destinație: locul în care sunt duse animalele și produsele pentru a fi descărcate definitiv (cu excepția punctelor de oprire) și întreținute în conformitate cu normele actuale. Cf. rubrica 1.12.
- Rubrica 1.14. Locul de încărcare: se referă numai la animale: indicați orașul și codul poștal al locului unde se încarcă animalele.
- Rubrica 1.15. Data și ora plecării: se referă numai la animale: indicați data și ora prevăzute pentru plecarea animalelor.
- Rubrica 1.16. Mijloace de transport: indicați toate detaliile referitoare la mijloacele de transport.
- Mod de transport (aerian, maritim, feroviar, rutier).
- Identificarea mijlocului de transport: pe cale aeriană, numărul zborului, pe cale maritimă, numele navei, pe cale feroviară, numele trenului și vagonului și pe cale rutieră, numărul de pe placa de înmatriculare a vehiculului rutier și numărul remorcii, după caz; „Altele” se referă la modurile de transport care nu sunt prevăzute de Directiva 91/628/CEE privind bunăstarea animalelor în cursul transportului.

- Rubrica I.17. Transportator: se referă numai la animale: în conformitate cu articolul 5 din Directiva 91/628/CEE privind protecția animalelor în cursul transportului, indicați numărul de autorizare al transportatorului.
- Rubrica I.18. Specie animală/produse: pentru animale: precizați specia animală prin numele comun, astfel cum este indicat în nomenclatura tarifară; pentru produsele animale (material seminal, ovul, embrion) indicați specia și natura. Pentru produsele de origine animală precizați tipul de produs, astfel cum se indică în nomenclatura
- Rubrica I.19. Cod NC: Indicați minimum primele patru cifre din codul Nomenclurii Combinată (cod NC), stabilite de Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 astfel cum a fost modificat ultima dată.
- Rubrica I.20. Număr/Cantitate:
- În ceea ce privește animalele și produsele animale (material seminal, ovul, embrion), indicați numărul de capete sau de paiete, exprimat în unități.
- În ceea ce privește animalele de acvacultură și produsele, indicați greutatea totală în kg.
- Rubrica I.21. Temperatură produse: se referă numai la produsele de origine animală: indicați modul de conservare.
- Rubrica I.22. Număr de ambalaje: Indicați numărul de cutii, de cuști sau boxe în care sunt transportate animalele sau numărul de containere pentru produse.
- Rubrica I.23. Nr. sigiliului și nr. containerului: indicați toate numerele de identificare a sigiliilor și a containerului, în special pentru produse.
- Rubrica I.24. Tip de ambalaj: se referă numai la produse.
- Rubrica I.25. Animale certificate în scopul/produse certificate pentru: indicați în mod exclusiv destinația animalelor sau produselor.
- Creștere: pentru animalele de fermă și de reproducere.
- Îngrășare: se referă numai la ovine și caprine.
- Sacrificare: pentru animalele destinate unui abator.
- Transhumanță: se referă numai la bovinele care pasc în zonele de munte.
- Organism aprobat: organism, institut sau centru aprobat în mod oficial, în conformitate cu Directiva 92/65/CEE.
- Reproducere artificială: se referă numai la material seminal, ovule și embrioni.
- Ecvidee înregistrate: în conformitate cu Directiva 90/426/CEE.
- Reconstituire vânat: se referă numai la vânat în scopul reconstituirii stocului.
- Animale de companie: animale de companie care fac obiectul unei tranzacții comerciale.
- Consum uman: se referă numai la produsele destinate consumului uman și pentru care normele cer un certificat de sănătate animală.
- Hrană pentru animale: se referă numai la produsele destinate nutriției animalelor care sunt prevăzute de Regulamentul 1774/2002 al Parlamentului European și al Consiliului.
- Uz farmaceutic.
- Uz tehnic: produse care nu sunt adecvate consumului uman și animal și destinate unei utilizări industriale, care sunt prevăzute de Regulamentul 1774/2002 al Parlamentului European și al Consiliului.
- „Altele”: destinat unor scopuri care nu sunt menționate de prezenta clasificare.

- Rubrica I.26. Tranzit printr-o țară terță: indicați numele țărilor și codul ISO, precum și punctul de ieșire, astfel cum este definit la articolul 1 din Decizia 93/444/CEE și numele și numărul postului de inspecție la frontiera de intrare a animalelor în Uniunea Europeană.
- Rubrica I.27. Tranzit prin statele membre: indicați codul ISO al țărilor UE/SEE traversate de un lot de animale sau de produse.
- Rubrica I.28. Export: indicați punctul de ieșire din UE/SEE.
- Rubrica I.29. Timp estimat de transport: indicați estimarea, astfel cum se prevede în Directiva 91/628/CEE.
- Rubrica I.30. Plan de rută: indicați, în funcție de cerințele, existența unui plan de rută.
- Rubrica I.31. Identificarea animalelor/produselor: indicați cerințele specifice speciilor de animale și naturii produselor.

Partea 2 **Această parte se completează numai de către un veterinar oficial sau un inspector oficial pentru animalele de acvacultură**

- Rubrica II. Informație sanitară: completați această parte în conformitate cu normele corespunzătoare.
- Rubrica II.a. Nr. de referință: cf rubrica I.2.
- Rubrica II.b. Nr. de referință locală: cf rubrica I.2.a.

Partea 3 **Control: această secțiune trebuie completată de către un veterinar oficial sau un inspector oficial la efectuarea controlului la destinație sau în cursul transportului pentru animale și în cursul expedierii de produse prevăzută de Regulamentul 1774/2002**

- Rubrica III.1. Data controlului
- Rubrica III.2. Număr de referință al certificatului: cf I.2.
- Rubrica III.3. Controlul documentelor: controlul respectării standardelor comunitare și garanțiilor suplimentare acordate anumitor state membre și, în ceea ce privește speciile care nu sunt prevăzute de anexa A la Directiva 90/425/CEE, acesta include respectarea cerințelor naționale, oricare ar fi destinația finală. O garanție suplimentară sau o cerință națională neindeplinită determină faptul că lotul este considerat necorespunzător.
- Rubrica III.4. Control de identitate: comparați lotul cu certificatul și documentele de însoțire.
- Rubrica III.5. Controale fizice: fac trimitere la rezultatele examenului clinic practicat, la mortalitate și la morbiditate în cadrul lotului. Indicați numărul de animale controlate.
- Rubrica III.6. Teste de laborator:
- Test de depistare pentru: Completați cu categoria substanței sau organismului patogen pentru care se întreprinde o procedură de investigare.
- Mențiunea „pe baza suspiciunilor” include cazurile în care animalele sunt suspectate de boală sau prezintă semne de boală sau sunt testate în cadrul clauzelor de salvagardare în vigoare.
- Rubrica III.7. Controlul bunăstării animale: calificați condițiile de transport și bunăstarea animalelor la sosire.
- Rubrica III.8. Încălcarea legislației privind bunăstarea animală: completați una sau mai multe rubrici, în funcție de natura infracțiunii sau infracțiunilor.

- Rubrica III.9. Încălcarea legislației sanitare: completați rubrica corespunzătoare în funcție de natura infracțiunii.
- III.9.1. Lipsa certificatului: atunci când un lot circulă fără nici o certificare și fără notificare prealabilă.
- III.9.2. Documentele nu sunt conforme: înseamnă că elementele constitutive ale lotului nu corespund certificării efectuate.
- III.9.3. Țară neautorizată: atunci când o măsură de salvagardare afectează țara pentru specia în cauză.
- III.9.5. Specie interzisă: animale dintr-o specie nearmonizată, interzisă într-un stat membru sau animale dintr-o specie protejată prin Convenția de la Washington care încalcă normele corespunzătoare.
- III.9.12. Adresă incorectă: atunci când adresa indicată nu există sau nu corespunde speciei sau produsului în cauză sau atunci când lotul nu a ajuns niciodată la adresa indicată.
- Rubrica III.10. Consecințele transportului asupra animalelor: se referă numai la animale: indicați numărul de animale moarte, de animale inapte pentru transport și numărul de femele care au fătat sau avortat în cursul transportului. Pentru animalele trimise în cantitate mare (pui de o zi, pești, moluște ...), indicați, după caz, o estimare a numărului de animale moarte sau inapte.
- Rubrica III.11. Acțiuni corective: indicați decizia luată pentru încetarea infracțiunii, în conformitate cu directivele 91/628/CEE, 90/425/CEE sau 89/662/CEE.
- III.11.1. Plecare amânată: se amână transportul pentru a permite animalelor să fie apte pentru acesta.
- III.11.2. Procedură de transfer: se transferă animalele de pe un mijloc de transport care nu este conform pe un mijloc de transport conform.
- Rubrica III.12. Ca urmare a punerii în carantină: se referă numai la animale: sacrificarea sau eliberarea animalelor, în funcție de rezultatele investigațiilor.
- Rubrica III.13. Locul controlului
- Rubrica III.14. Semnătura veterinarului oficial sau a inspectorului oficial. Indicați cărei unități locale veterinare îi aparține semnatarul.
-